

《纽约时报》年度推荐 | 美国学者出版社重点打造

智慧之戟 势不可挡

古墓奇谭 3

帝王谷

VALLEY OF KINGS

【美】杰妮·格斯基普 著
王映红 译



惊险神秘 科学探索 挑战大脑
勇敢少年与埃及邪恶势力展开一场秘符争夺大战

TOMBQUEST

CS

湖南少年儿童出版社

HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE



TOMBQUEST

古墓奇譚 3

帝王谷

VALLEY OF KINGS

[美] 迈克尔·诺斯鲁普 著 王映红 译

CBS
PUBLISHING & MEDIA
中南出版传媒



湖南少年儿童出版社
HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE

图书在版编目 (CIP) 数据

古墓奇谭. 3, 帝王谷 / (美) 迈克尔·诺斯鲁普著;
王映红译. — 长沙: 湖南少年儿童出版社, 2017.10
ISBN 978-7-5562-3242-0

I. ①古… II. ①迈… ②王… III. ①长篇小说—美国—现代 IV. ①I712.45

中国版本图书馆CIP数据核字 (2017) 第098686号

Copyright © 2015 VALLEY OF KINGS by Scholastic Inc. All rights reserved. Published by arrangement with Scholastic Inc., 557 Broadway, New York, NY 10012, USA.
TOMBQUEST and associated logos are trademarks and/or registered trademarks of Scholastic

古墓奇谭 3 帝王谷

GUMU QITAN 3 DIWANG GU

总策划: 顾平 宋春华

出品人: 杜普洲

图书策划: 宋春华 张朝伟

质量总监: 阳梅

责任编辑: 向艳艳

统筹编辑: 罗艳

执行编辑: 罗艳 吴燕慧

装帧设计: 资源 刘海燕

出版人: 胡坚

出版发行: 湖南少年儿童出版社

社址: 湖南省长沙市晚报大道89号

电话: 0731-82196340 (销售部)

传真: 0731-82199308 (销售部)

常年法律顾问: 北京市长安律师事务所长沙分所 张晓军律师

邮编: 410016

82196313 (总编室)

82196330 (综合管理部)

印刷: 北京嘉业印刷厂

印张: 12

开本: 700 mm×1000 mm 1/16

字数: 165千字

版次: 2017年10月第1版

印次: 2017年10月第1次印刷

定价: 25.80元

版权所有 翻印必究

(如发现印装质量问题, 请与承印厂联系退换)

公元787年，唐封疆大吏马总集诸子精华，编著成《意林》一书6卷，流传至今
意林：始于公元787年，距今1200余年



意林[®]

一则故事 改变一生

《意林·少年版》编辑部

媒体评价

“亚历克斯和瑞恩这对黄金搭档，让人联想起古墓探险电影的经典人物印第安纳·琼斯（电影《夺宝奇兵》的主角）和劳拉·克罗夫特（《古墓丽影》的主角），当然前一对要年轻得多。书中有两条线，一是死亡行者复活带来的灾难，二是亚历克斯和瑞恩为了找到失踪的妈妈，踏上了险象环生的冒险旅程。两条线穿插交织在一起，张弛有度，读来令人欲罢不能。”

——Kirkus Reviews(《柯克斯书评》)

“一场惊心动魄的冒险，背景充满了埃及神话等神秘元素。相信该书推出后定会一鸣惊人，在读者中引起不凡反响。”


——Booklist (《书单》)

“情节推动快，高潮迭起。读者除了能享受到快节奏的阅读体验，还可以玩同名电脑游戏。相信读者在看完这一本后，会无比期待故事的后续发展。”

——Voice of Youth Advocate (《青年倡导者之声》)

“情节惊险、刺激、发展快，能牢牢地吸引住读者往下看。”

——School Library Journal (《学校图书馆期刊》)



你的少年时代，需要一场冒险

——献给渴望冒险、热爱挑战的男孩和女孩

亚历克斯·森尼弗



本书男主角，拥有圣甲虫护身符。他对古埃及知识颇有研究，能读懂《死亡之书》，并能熟练自如地操控护身符。最神奇的是，他会结合护身符的力量和《死亡之书》上相应的符咒，将复活的死亡行者送回死亡之门。

人物介绍

瑞恩·杜兰



本书女主角，纽约上东区的学霸，非常聪明。在伦敦死亡行者的墓穴里获得了一枚圣鸚鸟护身符。此护身符具有预视未来的能力，但是她操控得不够熟练，经常被误导。

卢克



亚历克斯的表哥，跑步非常快的运动员，在伦敦加入了亚历克斯和瑞恩对付死亡行者的行动。埃及之行，他起到了至关重要的作用。然而，他心底一直藏着一个不为人知的秘密。

佩斯沃

邪恶组织“兄弟会”的成员之一，总戴着母狮面具，具有超强的战斗力，手能发射破坏力十足的红光，负责追踪、抓获亚历克斯一行人。

托德曼

亚历克斯和瑞恩的导师，护身符守卫者之一。在纽约对付死亡行者的过程中，腿受了重伤。埃及之行，最开始由他带队，后由于特殊原因与孩子们分开行动了。











图坦卡蒙

帝王谷里最年轻的法老，只有18岁就身亡了。但是他的死在历史上一直是个谜。












阿肯诺特拉

帝王谷里的死亡行者，生前是一位皇家祭司，太阳神教的坚实拥护者。

目 录
Contents

- 1 引子
- 5  第一章 亡灵的喧嚣
- 9  第二章 初次遇袭
- 15  第三章 命悬一线
- 21  第四章 香格里拉
- 27  第五章 再次交手
- 35  第六章 旧通道
- 41  第七章 分头行动
- 47  第八章 车上遇险
- 57  第九章 鬼城
- 63  第十章 进入沙漠

目 录
Contents

- 75  第十一章 初进帝王谷
- 85  第十二章 灼热的沙漠
- 101  第十三章 深夜访客
- 111  第十四章 失踪的木乃伊
- 121  第十五章 背叛
- 129  第十六章 危险地带
- 137  第十七章 秘道
- 143  第十八章 扑火飞蛾
- 149  第十九章 仇人相见
- 155  第二十章 国王的心
- 163  第二十一章 残酷的真相
- 175 尾声



他叫阿卜杜勒，以前人们尊称他为沙欣先生。他曾是一家公司的老板，手下有 10 个员工。不幸的是经济危机来了，他的公司跟开罗许多其他公司一样，没有挺住，破产了！现在，阿卜杜勒虽然落魄了，但他骨子里仍是个好人。迫于生计他接受了一份让他内心忐忑不安的工作，他不知道，等待他的将会是什么。

“我的工作内容是什么？”他尽量让语调保持平稳。

坐在旁边的高个男人给他的回答与上次一样：“到了你就知道了。”

阿卜杜勒看了男人一眼，他真的是那个传说已有上千年历史的邪教组织“兄弟会”的首领吗？看起来还真像——高大强壮，身上穿的西装做工精致无比，看着比自己的这辆小汽车还值钱，胳膊下夹的那个皮包更是精美，一看就是上等货色。

“您答应过我，不让我做违法的事儿。”阿卜杜勒补了一句。

“放心好了，”男人冷冰冰的语气中夹杂着一丝愉悦，“我

说过，你只是来帮忙的。”

阿卜杜勒点点头，开始想等拿到报酬后，可以买些什么食物回家。他甚至还想到也许可以给孩子们买些迟到的生日礼物。不过，他还是心存疑虑。他们去的地方是位于郊区的一个旧仓库，他在那儿能帮得上什么忙呢？

下了车，两个人默默无言地朝仓库走去，除了脚步声再听不到别的声音。终于，他们来到一扇厚重的钢门前。

“到了。”首领说。

门上横着根厚厚的门闩，首领拉开皮包拉链，拿出一个头套：“希望你不要被我的新形象吓到。你知道的，我们是一个非常古老的组织，有一些固有的……传统。”

阿卜杜勒多多少少也听说过这些所谓的“传统”。他原以为这只不过是谣言或夸张的说法，没想到竟然是真的！他端详了一下那个黄金打造的秃鹫头套，除了铁制的弯钩状喙尖外，通体金黄，熠熠夺目，连皮肤褶皱和斑点都雕刻得栩栩如生。

首领小心翼翼地将头套戴好后，对他说道：“好了，你把门打开吧！”从头套下面传来的声音听起来有些沉闷。

阿卜杜勒仿佛听到内心一个声音在说：“快停下！你这是在跟魔鬼做交易！现在停下还来得及！”但另一个更大的声音在脑中嗡嗡作响：“别忘了，孩子们还等着你带食物回去呢！”这个声音击垮了他的意志，他不由自主地伸出手去拉下了门闩。

大门开始发出声音，除了合页发出的吱呀声，还有一种令人

不舒服的低语声从仓库里传了出来，他感到一阵寒意从心底涌起。

随着“砰”的一声，门闩滑落到一边。

大门猛地朝着里面打开了。一股恶臭扑鼻而来，一阵深沉的低语声也传了出来，这些声音是如此强烈，以至于阿卜杜勒感觉像毒蛇的芯子在他的肌肤上游走。

阿卜杜勒看到里面有一个东西，一个极其狰狞恐怖的东西！

“这……这不可能。”他好不容易才说出话来。

两条强壮的胳膊抵在他背后，一把将他推了进去。“啊！”阿卜杜勒跌进房间，紧张得喘不过气来。正茫然无措间，他听到门在他身后“砰”的一声关上了，接着是门闩上的声音。

阿卜杜勒站在漆黑一片的室内不知所措，此刻数以万计的低语声汇成了一个词——“欢迎”，紧接着又裂成了碎片。这些低语声不再像毒蛇的芯子，而是像毒蛇的牙齿，开始噬咬起他来！但它们咬的不是他的肉体，而是灵魂。阿卜杜勒感觉自己的灵魂碎成了千万片，正慢慢离他的肉体而去。

除了恐惧和痛苦，他感受不到别的。

痛感慢慢麻木起来，之后就没有任何感觉了，因为他的灵魂已脱离了肉体，被吞噬殆尽。

阿卜杜勒·沙欣是个好人，这也正是它们喜欢的一点。



一切结束后，一个男人从仓库里的阴影处走了出来。在刚才的喂食过程中，他一直与现场保持着安全距离。他紧张地看了一

眼仍紧闭着的大门。这个门可并不是装装样子的，如果不把门闭严，仓库里的这些“东西”早就跑到外面去了。

门开了。男人把视线从门口移开：“我们收到了线人传来的情报。”

“是关于护身符守护者到这儿来了的事吗？”首领小心地把头套放回皮包中。

“是的，他们已经来了。”

“佩斯沃做好准备了吧？”

男人迟疑了一下：“是的。但是，你确定这是上策吗？要不我们先按兵不动，看他们要干吗。密切监视他们的行踪，也许，他们能带我们找到符咒呢。”

“不行，”首领不带一丝感情色彩地说，“他们给我们惹的麻烦够多了，真恨不得把他们碎尸万段才好。其余的人处理了，但那男孩要留活口，我们得从他那儿找到玛吉·鲍尔的下落。”

男人点点头。违逆领导的意思是很危险的，也许会给自己惹来杀身之祸。“我已经把行动计划告知佩斯沃了。你知道的，她可是个心狠手辣的角儿。我担心她会按捺不住把那些人全杀光，这样一来，我们也就得不到有价值的信息了。”

“告诉佩斯沃，把这当作一场猫捉老鼠的游戏，”首领把皮包拉链拉上，“猫科动物都擅长这种游戏，让她悠着点儿玩。”

也花过钱。他像儿。他叫地真叫。没供的时不。能。

想倒。失传的符咒。一丝内疚浮上亚历克斯的心头。妈妈

用它挽回了他的生命，但也打开了转世的大门，把一大群邪恶的

死亡行者放了出来。死亡行者与兄弟会勾结在一起，使得世界各

地怪事频发、灾祸连连。作为第一个转世者，又该如何

利用自己的超能力，阻止这些死亡行者，阻止他们继续

出现并继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们

继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们

的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。

阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们

继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们

的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。



第一章 亡灵的喧嚣

想到“失传的符咒”，一丝内疚浮上亚历克斯的心头。妈妈用它挽回了他的生命，但也打开了转世的大门，把一大群邪恶的死亡行者放了出来。死亡行者与兄弟会勾结在一起，使得世界各地怪事频发、灾祸连连。

阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们

继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们

的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。

阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们

继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们

的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。

阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们

继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们

的行径。阻止他们继续他们的行径。阻止他们继续他们的行径。



亚历克斯·森尼弗正坐着一辆破旧的出租车，穿行在喧嚣的开罗城里。路上交通繁忙，车流如织，车载广播报道着最近层出不穷的犯罪事件。出租车从一群武装警察旁边飙过。看着警察们缩成一团的惊慌样儿，亚历克斯觉得要靠他们来维持治安简直是天方夜谭！他把目光收回，看了看车内的其他人：他旁边是一身运动装的卢克。再过去是瑞恩，她个子本来就娇小，加上被卢克挡着，亚历克斯都有些看不见她。前排分别是正在拼命按喇叭的出租车司机和坐在副驾位上的托德曼博士。

亚历克斯尽量不去关注恼人的喇叭声和窗外的喧嚣。他回想起在伦敦海格特公墓的经历，耳边响起了塔-米沙阴森森的话：

“你妈妈在哪儿，小男孩？”

塔-米沙是兄弟会的重要人物，也是个厉害角色，在和亚历克斯短兵相接时差点儿要了他的命。亚历克斯还记得他说的另一句话：“她肯定是在黑土地，告诉我们她在哪儿！”

亚历克斯知道，黑土地指的是埃及尼罗河两岸肥沃的黑色土壤。在塔-米沙说这话之前，他一直以为是兄弟会的人绑架了妈妈。但现在看来，妈妈并没有落入兄弟会手中。兄弟会和他一样，



也在找她。没准儿，他们也在找“失传的符咒”呢。

想到“失传的符咒”，一丝内疚浮上亚历克斯的心头。妈妈用它挽回了他的生命，但也打开了转世的大门，把一大群邪恶的死亡行者放了出来。死亡行者与兄弟会勾结在一起，使得世界各地怪事频发、灾祸连连。而他，作为这一切的起因，义无反顾地承担起了粉碎兄弟会阴谋、拯救世界的责任。

交通拥堵，车行缓慢。更糟的是，车上的空调喘息了几声后罢工了。司机用阿拉伯语骂了一句什么，无奈地摇下窗户，热气迫不及待地扑了进来。车开着时还好点儿，至少空气是流动的。但没一会儿车停下了，他们立刻闻到了路边的垃圾臭味、汽车尾气和城市上空的雾霾味儿。

“真够呛人的。”卢克用手捂住脸说。

“你知道吗？”瑞恩把她身旁的窗户摇起，“住在开罗呼吸空气相当于每天吸一包烟。”

亚历克斯瞥了一眼窗外：时近黄昏，空中浓雾弥漫，使得光线更加暗淡，远处的建筑物看起来灰蒙蒙一片。

“不只是空气差，”司机用带有浓重口音的英语说，“整个城市都失控了。”

各种臭味刺激得亚历克斯想流泪。他正准备把T恤拉上来掩住口鼻，却听到一声大叫。转过头，他看到街边一个女人正一头撞上一家小店的玻璃窗。窗户破了，女人从碎玻璃间翻了进去。

“她受伤了吗？”瑞恩问。与此同时，卢克感叹道：“那女

人简直疯了！”

出租车又动起来了，缓缓经过那家小店。亚历克斯一直盯着那扇被撞破的窗户。窗户里面光线很暗，看不清女人在干什么。

“她干吗要那样做？”他自言自语道。司机回答道：“据说城里现在在闹鬼，人们在风声里听到了很多亡灵的声音。也不知是真是假，但很多人开始打砸抢，以此发泄怒气。”

“但这是很严重的暴行。”卢克说。

司机回味了一下卢克的话，说：“这不算什么。”

听他的口气，似乎对这种事早已见惯不怪。但托德曼不想草草结束这个话题，他问：“那你觉得什么才算暴行？”

司机考虑了一下，下定决心似的吸了口气回答道：“昨晚我带妻子去了趟医院，因为她被人刺伤了。”

瑞恩闻言不禁倒抽了一口冷气。

“很抱歉勾起了你的伤心事。”托德曼说。但司机不怪他：“没关系，她会康复的。我们去了医院后，还以为是上了战场！还没轮到我妻子就诊我们就走了。”

“为什么？”托德曼问。

“因为医生突然像发了疯似的，抄起一根金属拐杖追打排在我们前面的一个病人，我们哪敢再让他看病？据说——”司机迟疑了一下，“到了晚上，亡灵的声音更具有蛊惑性！”

亚历克斯望着窗外阴郁的天空，感到有一丝恐惧在心底滋生……